

Art des Fahrzeuges

Leichter Motorwagen

Fabrikmarke

F I A T

Typ

Ducato 280 (Versione 280/MA 65)
(DETHLEFFS)

ZUSATZKARTE

Typenbezeichnung

CH 031236

Hersteller FIAT AUTO S.p.A., Torino (I) / DETHLEFFS CARAVANS GmbH., D-7972 Isny im Allgäu
 Erkennungsmerkmale auf Herstellerplakette "Versione 280/MA 65"
 vor Fahrgestellnummer "ZFA 280 000"
 Herstellerplakette im Motorraum, rechts oben auf Kühlertraverse
 Fahrgestellnummer im Personenraum, rechts auf Fussboden, zwischen Beifahrersitz und Türe
 Motorkennzeichen "2,5" vorn, links auf Zylinderkopf über Anlasser (Importeur)
 Hauptimporteur FIAT AUTO (SUISSE) S.A., 103, rue de Lyon, 1211 Genève 13
 Geprüftes Fahrzeug ZFA 280 000 * 00 094 213

Fahrgestell
 Anzahl Achsen 2 Anzahl Räder 4
 Lenkung mechanisch
 Getriebe mechanisch synchronisiert
 Anzahl Gänge 5 Achsantrieb auf Vorderräder
 Betriebsbremse hydraulisch, 2-Kreis, (1.= 1/2-VR / 2.= HR+1/2 VR)
 v=Scheiben, h=Innenbacken, mit Unterdruckhilfe
 Bremskraftregler stufenlos lastabhängig, auf HR.
 Hilfsbremse 1. + 2. Kreis der Betriebsbremse
 Feststellbremse mechanisch, Innenbacken, wirkend auf Hinterräder
 Dauerbremse -
 2-Kreis-Kontrolle Niveauekontrolle; Kontrollampe kombiniert

Motor
 Marke S O F I M Typ 8144.61 (2,5)
 Bauart Reihe Takte 4
 Treibstoff Diesel Lage vorn
 Kühlung Wasser Anzahl Zylinder 4
 Bohrung 93,0 Hub 90,0
 Hubraum 2444 Steuer-PS 12,45
 Leistungs-kW 53,0 (DIN) bei U/min 4200
 Lärm-Standmessung 74,0 dB/A bei U/min 3150
 Schalldämpfer 2 = 413 x Ø 160 mm / 410 x Ø 140 mm
 Kennzeichen 5937863/2 / 5937863/1
 Abgasprüfung ECE-24; / Bacharach = 5,0
 Entstörung -

Karosserie Wohnwagen
 Anzahl Türen 3 Geschw. Messer km/h
 Sicherheitsgurten v Ar4m (E) h
 Unterlegkeil - Rückspiegel links / rechts
 Diebstahlsicherung Lenkradschloss
 Anzahl Plätze t 8 v 2 M h 6
 Masse innen aussen
 Länge (5620) 5500 Achsabstand 2923 /
 Breite §§) 2235/2285 Doppelachse v h
 Höhe 2820 Spurweite v h 1682 h 1650 §§)
 Ueberhang v 807 Spurweite v -
 h (1890) 1770 h -
 s / §§) Spurkreis Ø l 11300 r 11300

Gewichte vorn hinten total
 Leergewicht 1080 1020 2100 *)
 Nutzlast 150 410 560
 Gesamtgewicht 1230 1430 2660
 Fabrikgarantie 3100
 Reifengrösse 185 R 14 C 185 R 14 C (nur mit Breite
 Ply / bar 8 / 4,5 8 / 4,5 2235 mm) +) §§)
 Tragkraft 1700 1700
 für V max 130 130
 Felgen 6 JK x 14 H 6 JK x 14 H
 Gar Anhängelast gebremst/ungebremst mech. Getriebe autom. Getriebe
 Garantiertes Gesamtzuggewicht 1400 / 750
 Geprüfte Anhängelast 1300 (IA 5,17)
 Garantierte Dachlast 75
 Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller 120 km/h
 gemessen km/h bei U/min Motor Zapfwelle

Masse in () = mit Aufstiegsleiter auf Dach

Ausrüstung	§)				
Fernlichter	HCR	(E)			
Abblendlichter	HCR	(E)			
Standlichter	A	(E)			
Schlusslichter	R	(E)			
Bremslichter	S1	(E)			
Richtungsblinker	v 1	(E)	s	h 2a	(E)
Rückstrahler	v		s	h I	(E)
Markierlichter	v		s	h	
Nebelschlusslichter	1/ F	(e)			
Zusätzliche Lichter					
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	2/ separat				
Scheibenwischer	2/ Blatt				
Warnvorrichtungen	KLAYON CH 5 0701 04		mit/	Waschanlage	
	oder andere homologierte Modelle				

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges	Leichter Motorwagen	
Marke und Typ	F I A T	Ducato 280
Typenscheinnummer	CH 03 12 36	
Karosserie	Wohnwagen	
Plätze	total 8	vorn 2
Leergewicht	2100	Treibstoff D
Nutzlast	-	Steuer-PS 12,45
Gesamtgewicht	3100	Hubraum 2444

Bemerkungen, Aenderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis (Lärm- und Abgaswerte siehe auch EK)

- * Leergewicht : mit folgender Innenausstattung: 1 Doppelbett über Kabine, 2 Sitzgruppen mit je 1 Tisch, 1 Küchenkombination, 1 Schrank, 1 Toilettenraum, Heizung und Kühlschrank, diverse Staukasten und Hängeschränke (ohne Wassertank). Mit anderer Innenausstattung, Leergewicht bei der Einzelabnahme kontrollieren.
- + Reifenvariante : 215 R 14 C 8 PR Tragkraft pro Achse = 2240 kg (4,5 bar) Vmax. 130 km/h
- § Ausrüstung : - Kotschutzklappen hinten erforderlich;
 - Original-Standlichter werden ausser Betrieb gesetzt und durch 2/ A (E) separat auf Stosstange ersetzt. (seitlicher Abstand).

§§) Aenderungen zur Einhaltung des seitlichen Ueberhanges, gem. Art. 22, Abs. 3 EAV

- Breite 2285 mm : - 10 mm dicke Stahlunterlage zwischen Achskörper und Achsstummel von der Hinterachse (mit Genehmigung von FIAT AUTO S.p.A., Torino). Spurweite hinten = 1670 mm
- Bereifung = 215 R 14 C 8 PR
- Abdeckgitter von Boilerentlüftung links 10 mm nach innen versetzt.

Leichter
Motorwagen

F I A T

Ducato 280 (Versione
280/MA 65
(DETHLEFFS)

CH 0312 36

Zusatzkarte I.

Nachtrag vom 1.4.85 in Bellach - Schö/lin

Achsvariante hinten:

Achse : ALKO, Typ B 1600, Tragkraft 1600 kg, Gummifederachse

Spurweite : 1740 mm

(alle auf Typenschein aufgeführten Massnahmen zur Einhaltung
des seitlichen Ueberhangs - Stahlunterlage, vorgeschriebene
Bereifung, Abdeckgitter versetzen - entfallen).